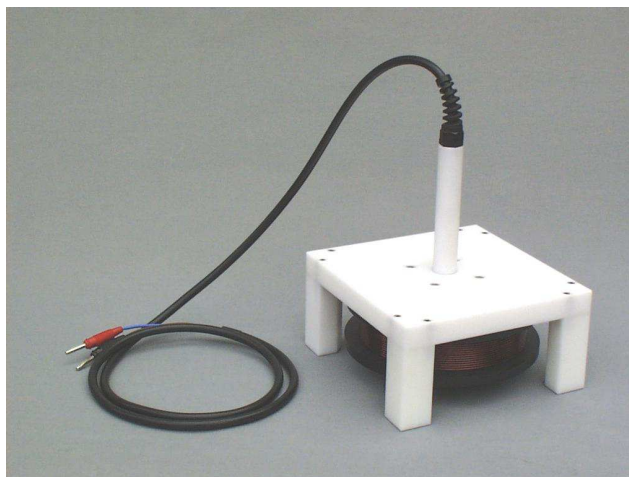


Sicherheitshinweise: Runde Feldspule FESP 5133-1330
Security notes: Circular Coil FESP 5133-1330



Beschreibung:

Dieses Dokument beschreibt die Sicherheitsvorkehrungen, die bei der Benutzung der FESP 5133-1330 zu beachten sind. Sie erzeugt Magnetfelder was speziell von Personen mit Implantaten, z.B. Herzschrittmachern beachtet werden sollte. Anhand der Finite-Elemente-Methode wurde die Feldverteilung um die Spule simuliert. Die Spule wurde modelliert (siehe Abb. 1) und die Feldverteilung graphisch dargestellt (Abb. 2), sodann wurde der magnetische Fluss (Abb. 3 und 4) sowie die magnetische Feldstärke (Abb. 5 und 6) in Abhängigkeit der Entfernung zur Spule dargestellt. Die Darstellung wurde mit verschiedenen Strömen parametrisiert. Die Feldstärke wurde in Betriebsrichtung x und in radialer Richtung r untersucht.

Description:

The purpose of this document is to provide the safety instructions that are required to operate the circular coil FESP 5133-1330. Special care should be taken by people with magnetic-field-sensitive implants (e.g. pacemakers). This document reports the simulation results that have been performed using FEMM (Finite Element Method Magnetic). A model of the coil has been developed (Fig. 1) and the results are presented in terms of the magnetic field intensity as a function of the distance (Fig. 2). The magnitude of the flux intensity (Fig. 3 & 4), and the magnitude of field strength (Fig. 5 & 6) are presented as a function of the increasing distance from the center of the coil and for different currents. The intentional operating direction of the coil has been assigned with x and the radial direction with r.

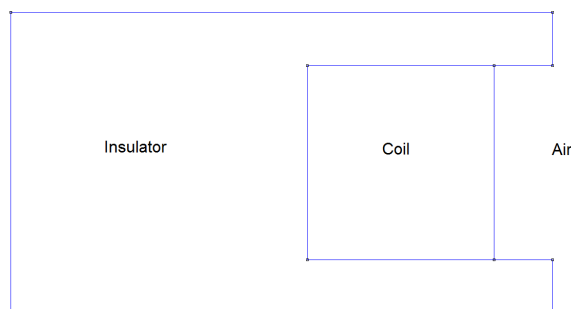


Abb. 1: Geometrisches Modell der FESP 5133-1330 in FEMM
Fig. 1: Geometrical model of the FESP 5133-1330 circular coil in FEMM.

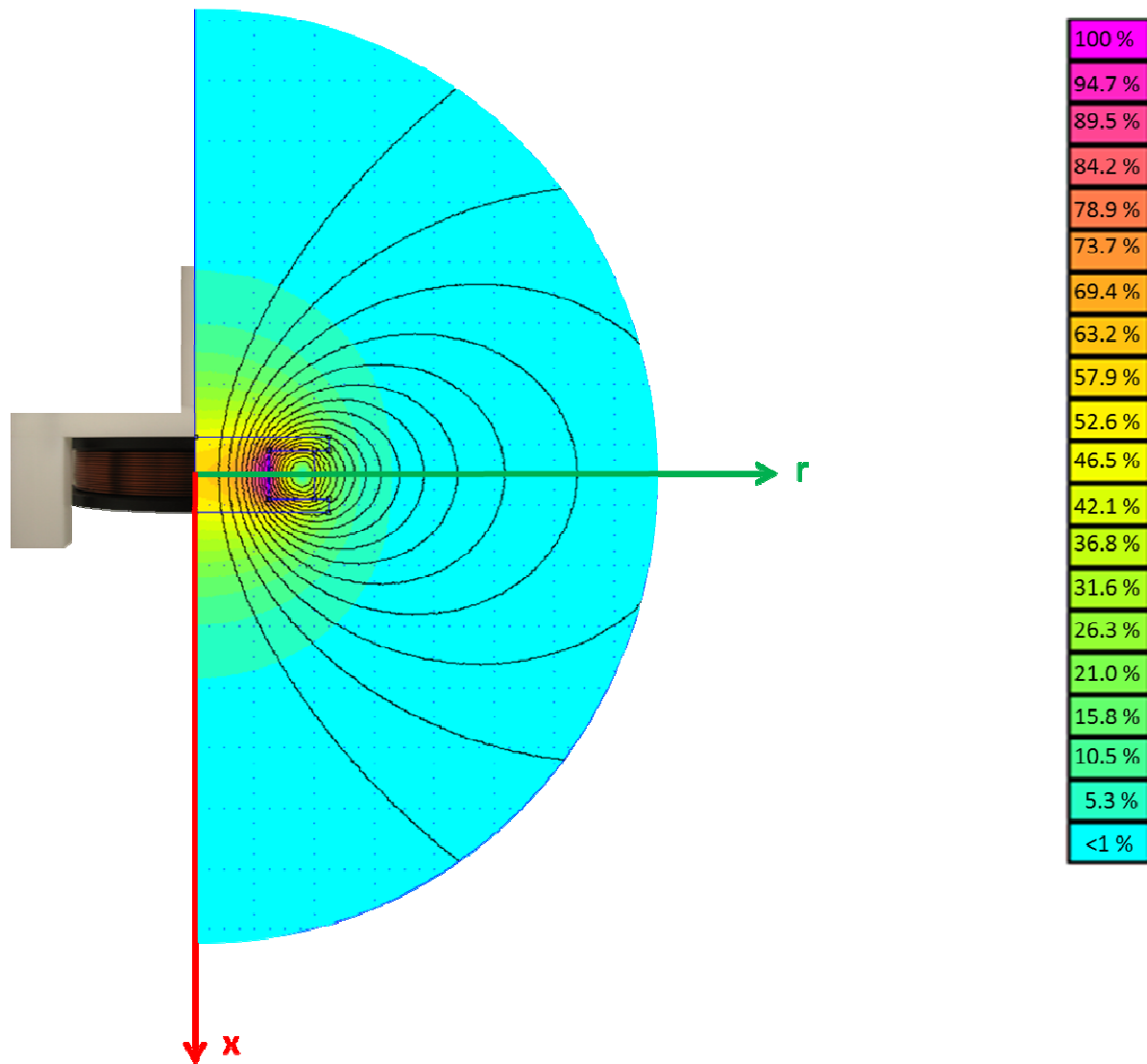


Abb. 2: Die Feldverteilung einer Schnittebene durch die FESP 5133-1330. Für die Simulation wurde ein Strom von 1 Ampere vorgegeben. Die höchste Feldstärke nahe der Wicklung erhielt den Wert 100%. Ein Foto der FESP 5133-1330 verdeutlicht die Lage der Achsen **x** (rot) und **r** (grün). Entlang dieser Achsen wird der magnetische Fluss untersucht.

Fig. 2: The magnetic field intensity in a sectional plane of the FESP 5133-1330. The coil current was set to 1 Ampere. Results are shown in percentiles of the maximum field strength that is produced in the inner region of the coil. A picture of the FESP 5133-1330 is overlapped and the two axis **x** and **r** are highlighted in green and red, respectively. Along these **x** and **r** axis the magnetic field flux has been analyzed.

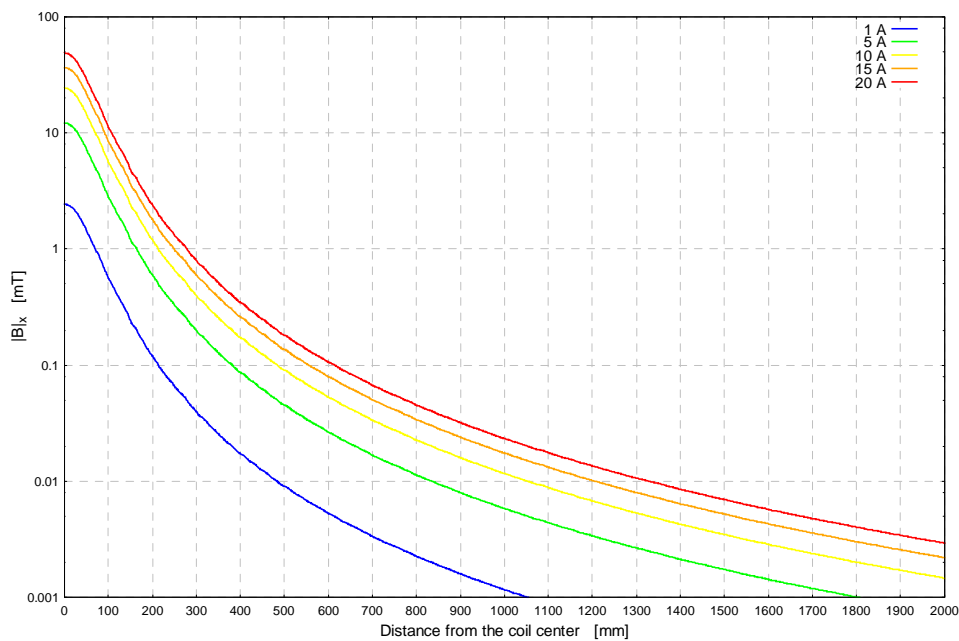


Abb.3: Der Betrag der magnetischen Flussdichte entlang der x -Achse als Funktion der Entfernung von der Spulenmitte für verschiedene Stromstärken.

Fig. 3: The magnitude of the magnetic flux density measured along the x -axis as a function of the distance from the coil center and the current through the coil.

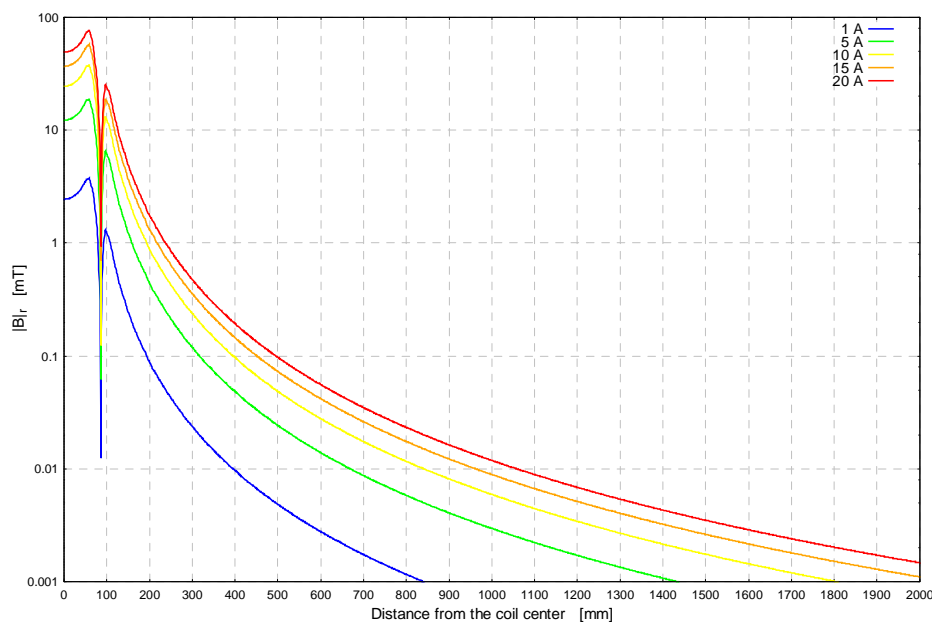


Abb. 4: Der Betrag der magnetischen Flussdichte entlang der r -Achse als Funktion der Entfernung zur Spulenmitte für verschieden Stromstärken.

Fig. 4: The magnitude of the magnetic flux density measured along the r -axis as a function of the distance from the coil center and the current through the coil.

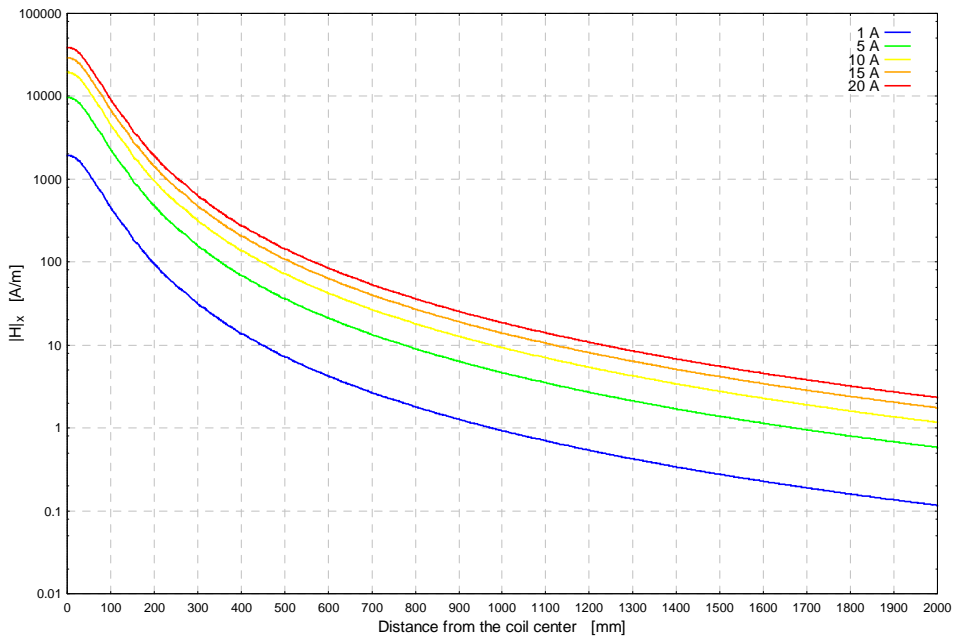


Abb. 5: Der Betrag der magnetischen Feldstärke entlang der x -Achse als Funktion des Abstandes von der Spulenmitte für verschiedene Ströme.

Fig. 5: The magnitude of the magnetic field strength measured along the x -axis as a function of the distance from the coil center and the current through the coil.

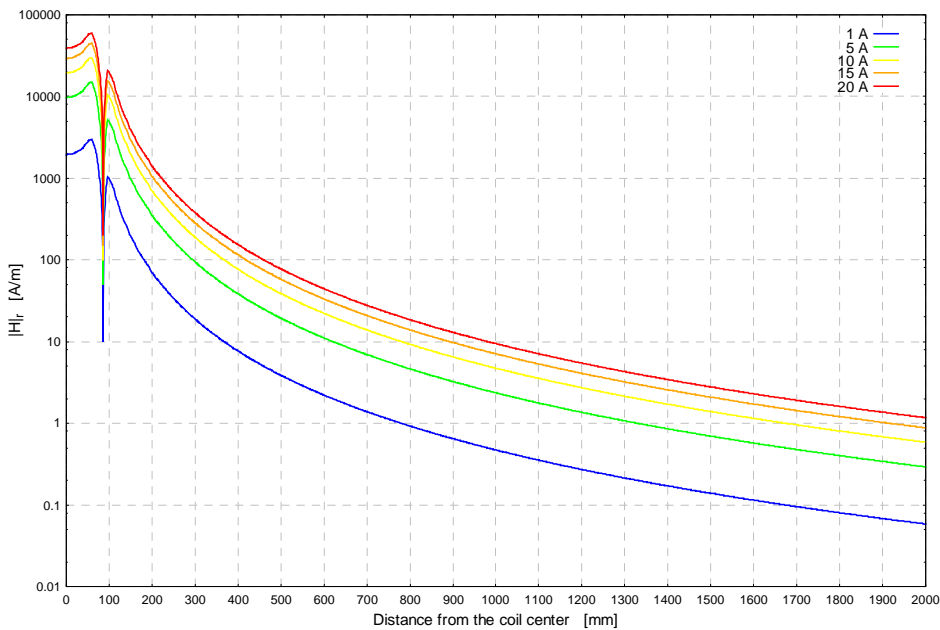


Abb. 6: Der Betrag der magnetischen Feldstärke entlang der r -Achse als Funktion des Abstandes zur Spulenmitte für verschiedene Ströme.

Fig. 6: The magnitude of the magnetic field strength measured along the r -axis as a function of the distance from the coil center and the current through the coil.